

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1956-1957.

SÉANCE DU 20 DÉCEMBRE 1956.

Rapport de la Commission des Finances, chargée d'examiner le projet de loi ouvrant des crédits provisoires à valoir sur les budgets de l'exercice 1957 et postposant la clôture des opérations d'établissement des impôts directs pour l'exercice 1956.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1956-1957.

VERGADERING VAN 20 DECEMBER 1956.

Verslag van de Commissie van Financiën, belast met het onderzoek van het wetsontwerp waarbij voorlopige kredieten komende in mindering van de begrotingen voor het dienstjaar 1957 geopend worden en houdende verschuiving van de afsluiting der verrichtingen tot vestiging van de direkte belastingen voor het dienstjaar 1956.

Présents : MM. Pierre DE SMET, président; Ernest ADAM, BREYNE, BRIOT, DE MAERE, HARMEGNIES, LACROIX, LIGOT, MOLTER, PARMENTIER, Léon SERVAIS, VAN HOUTTE, VREVEN, WIARD et DOUTREPONT, rapporteur.

MESDAMES, MESSIEURS,

Les projets de budget ont été déposés en temps opportun sur le bureau des Chambres; sous ce rapport, aucun reproche ne peut être adressé au Gouvernement.

Mais les préoccupations du Parlement sont avant tout allées à d'autres problèmes et l'examen des budgets en a été retardé. D'où la nécessité de crédits provisoires.

Il en a été de même pour les budgets de 1956. C'est d'ailleurs un fait que l'on constate chaque année. Dès l'ouverture de la session parlementaire, des interpellations diverses, parfois urgentes, en d'autres cas moins urgentes, viennent entraver les travaux relatifs aux budgets.

Or, le délai qui s'écoule entre la date du dépôt des budgets et la date de l'ouverture de l'exercice est déjà fort restreint.

R. A 5267.

Voir :

Document de la Chambre des Représentants :
626 (Session de 1956-1957) :
1 : Projet de loi.

Annales de la Chambre des Représentants :
19 décembre 1956.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

De begrotingsontwerpen werden te rechter tijd bij de Kamers ingediend; in dat opzicht valt aan de Regering dus niets te verwijten.

Maar het Parlement heeft zijn aandacht eerst aan andere problemen moeten besteden, zodat de behandeling van de begrotingen enig uitstel geleden heeft. Vandaar de noodzaak van voorlopige kredieten.

Hetzelfde heeft zich voorgedaan met de begrotingen voor 1956. Dit gebeurt trouwens elk jaar. Zodra de parlementaire zitting geopend is, worden er, soms dringende, soms minder dringende interpellaties gehouden, wat het begrotingswerk belemmert.

En de termijn tussen de datum waarop de begrotingen worden ingediend en de datum waarop het dienstjaar geopend wordt, is reeds zo kort.

R. A 5267.

Zie :

Gedr. St. van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :
626 (Zitting 1956-1957) :
1 : Wetsontwerp.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :
19 December 1956.

Si le Parlement ne veut pas changer cette dernière date, il faut modifier la procédure et les méthodes du travail parlementaire. L'attention des Chambres a déjà été attirée sur cette nécessité à de multiples reprises.

L'examen des articles du projet n'a pas donné lieu à observation.

Le projet de loi a été adopté par 11 voix contre 4 et le présent rapport a été approuvé à l'unanimité.

Le Rapporteur,
A. DOUTREPONT.

Le Président,
PIERRE DE SMET.

Indien het Parlement deze laatste datum niet wil verschuiven, moet de parlementaire procedure en arbeidsmethode gewijzigd worden. De aandacht van de Kamers is hierop reeds herhaaldelijk gevestigd.

Bij de artikelsgewijze behandeling van dit ontwerp zijn geen opmerkingen gemaakt.

Het wetsontwerp is met 11 tegen 4 stemmen aangenomen en dit verslag bij eenparigheid goedgekeurd.

De Verslaggever,
A. DOUTREPONT.

De Voorzitter,
PIERRE DE SMET.